

GR/ISSUE SLIP

SHPMT.REF.NO.:235751

29.04.2019-11:31

Page 01.2

VENDOR --PLANT: 0003
-NO: 0000008003RECIPIENT -PLANT-CUST: 0100
-NUMBER: 30005665

UNLOADING POINT: 14248

STORAGE LOCATION:

POINT OF CONSPTN:

SHIPPING TYPE: Truck Forwardi

CARRIER: SCHWEITZER GMB

-NUMBER:

SHPMT-GRS WEIGHT: 22.476

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse
D-74749 ROSENBERGMAGNA PT S.p.A.
C/O SCHWEITZER LOGISTK
VIA DEI CICLAMINI 4
I-70026 MODUGNO

DN-NO	REF.NO.-CUST.	QTY	UoM	U/C	DESCRIPTION OF DELIVERY	PUR.ORD.NO.
-DATE	REF.NO.-VENDOR				ADDIT.DATA-VENDOR	
-ITM	PACK.MATL -QTY -NUMBER CUST				MAX. NO. -NUMBER VENDOR	CONSIGNMENT
7186441	2501523735	945	PC	S/	Speed Gear 3rd	5500040694
02.05.2019	2501523735				GETRAG Sonstige	
010	P: 7 - 180227283		X	135	TBA-500086	125868
	P: 63 -		X	0	TBA-500078	
	P: 7 - 5009221271		X	0	TBA-500085	
7186445	2501524535	1.800	PC	S/	Speed Gear 5th cp1	5500040696
02.05.2019	2501524535				GETRAG Sonstige	
010	P: 5 - 180227284		X	360	TBA-500086	125869
	P: 60 -		X	0	TBA-500080	
	P: 5 - 5009221275		X	0	TBA-500085	
7186446	2501525300	1.350	PC	S/	Speed Gear Rev cp1	5500041312
02.05.2019	2501525300				GETRAG Sonstige	
010	P: 10 - 180227285		X	135	TBA-500086	125870
	P: 90 -		X	0	TBA-500078	
	P: 10 - 5009271278		X	0	TBA-500085	
7186447	2501652300	576	PC	S/	Ring Gear	5500040700
06.05.2019	2501525550				GETRAG Sonstige	
010	P: 8 - 180227286		X	72	TBA-500086	125871
	P: 96 -		X	0	TBA-500081	
	P: 8 - 5009271280		X	0	TBA-500085	
7186448	2501652400	144	PC	S/	Ring Gear	5500041850
02.05.2019	2501525650				GETRAG Sonstige	
010	P: 2 - 180227287		X	72	TBA-500086	125872
	P: 2 -		X	0	TBA-500085	
	P: 24 - 5009271283		X	0	TBA-500081	
7186449	2501525835	2.160	PC	S/	Gear 5th	5500040699
02.05.2019	2501525835				GETRAG Sonstige	
010	P: 6 - 180227288		X	360	TBA-500086	
	P: 72 -		X	0	TBA-500080	
	P: 6 - 5009271285		X	0	TBA-500085	

GR:

QUANTITY CHECK:

GOODS CHECK:

(1) Versender/Lieferant GETRAG Magna PT B.V. & Co. KG Hermann-Hagenmeyer-Strasse 74749 Rosenberg (5) Beladestelle G003 / GETRAG RO (8) Sendungs-/Ladungs-Bezugsnummer 235751		(3) Empfänger (4) Nr. Versender beim Versand-Spediteur SPEDITIONS-AUFTRAG (6) Datum 30.04.2019 (7) Relations-Nr. (9) Versandspediteur SCHWEITZER GMBH & CO. INTERN. SPEDITION KG CARL-BENZ-STRASSE 23 71634 LUDWIGSBURG (10) Spediteur-Nr. 91001723 Telefon 07141/2451-0 Fax (13) Bordero-/Ladefliste-Nr.				
(11) Empfänger MAGNA PT S.p.A. C/O SCHWEITZER LOGISTK PLANT MODUGNO VIA DEI CICLAMINI 4 I-70026 MODUGNO		(12) Kunden-Nr. 30005665 (14) Anliefer-/Abladestelle 14248 (15) Versendervermerk fuer den Versandspediteur (16) Eintreff-Datum (17) Eintreff-Zeit				
(18) Zeichen und Nr., Lieferschein-Nr.	(19) Anzahl	(20) Verpackung	(21) SF	(22) Inhalt	(23) Ladem.- gewicht kg	(24) Bruttogewicht kg
7186431	0003			2501440735	84	630
7186432	0001			2501441035	28	224
7186433	0005			2501441435	170	1.668
7186435	0005			2501442035	146	987
7186438	0005			2501442400	140	706
7186439	0004			2501443135	117	776
7186440	0005			2501523035	140	1.082
7186441	0007			2501523735	196	1.374
(25) Summe: 0112				(26) Rauminhalt cdm/Lademeter 0 CD3	Summen (27) 3233 (28) 22.476	
(29) Gefahrgut-Klassifikation				(30) Gefahrgut-Bezeichnung		
(31) Frankatur Frei Frachtführ		(32) Warenwert für SVS/RVS EUR		(33) Transportversicherung vom Spediteur zu decken mit EUR		(34) Versender-Nachnahme EUR
(35) Anlagen (43) Uebnahmebestätigung des Fahrers obige Sendung vollstaendig und in ordnungsgemaessem Zustand uebernommen. Datum Uhrzeit Unterschrift				(36) Auftrags-Nr. Kunde 5500039990 (37) Kontierung (38) Transportmittel-Nr. (39) LKW-Code KUEHNE + NAGEL S.r.l. (40) Versandart LKW Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) (41) Abrechnungsart (42) Empfangsbestätigung des Warenempfängers: obige Sendung vollstaendig und in ordnungsgemaessem Zustand erhalten. 30 APR 2019 Firmenstempel/Unterschrift Ricevuta con riserva di verifica su qualità e quantità (44) Die Sendung enthält Euro-Flach-Pal.(FP) Euro-Flach-Pal.(FP) Euro-Gitter-Pal.(GP) Euro-Gitter-Pal.(GP)		
				Warenempfänger		

(02) Lieferanten-Nr.

(08) Sendungs-/Ladungs-Bezugsnummer



(18) Zeichen und Nr., Lieferschein-Nr.	(19) Anzahl	(20) Verpackung	(21) SF	(22) Inhalt	(23) Ladem.- gewicht kg	(24) Bruttogewicht kg
7186445	0005			2501524535	146	1.033
7186446	0010			2501525300	280	1.369
7186447	0008			2501525550	243	1.443
7186448	0002			2501525650	61	381
7186449	0006			2501525835	175	1.115
7186451	0002			2506444335	58	276
7186452	0002			2506445435	55	549
7186453	0003			2506445535	83	864
7186455	0005			2506526835	138	1.696
7186456	0001			2506527035	28	264
7186457	0001			2501524935	29	192
7186458	0007			2501523435	196	1.521
7186459	0002			2501524135	68	696
7186507	0011			2506526535	321	1.559
7186508	0011			2506526135	303	1.739
7186509	0001			2506526935	28	332

KUEHNE+NAGEL
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

30 APR 2019

"ricevuto con riserva di
verifica qualità e quantità"

CMR

1 Absender Magna PT B.V. & Co. KG Werk Rosenberg Hermann-Hagenmeyer-Straße 1 D-74749 Rosenberg			Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internat. Straßengüterverkehr (CMR)			
2 Empfänger Magna PT SPA C/O Schweizer Logistic Plant Modugno, Via Die Coclomini 4 I-70026 MODUGNO			16 Frachtführer Schweitzer GmbH & CO. Internationale Spedition KG Carl Benz Straße 23 D-71634 Ludwigsburg			
3 Auslieferungsort des Gutes Modugno, Italia unloading point: 14248 29.04.2019			17 Nachfolgende Frachtführer			
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes D-74749 Rosenberg, Germany 29.04.2019			18 Vorbehalt und Bemerkungen des Fahrers			
5 Beigefügte Dokumente SHPMT REF. No. 235751			The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with 1st signature in box 23 to transport the goods, which are covered by this mentioned in CMR, on behalf of the buiseness as mentioned in box 2, to the place of destinatin in box 3			
6 Kennzeichen	7 Anzahl	8 Verpackung	9 Bezeichnung	10 Statistik	11 Bruttogewicht	12 Umfang
235751	112	Rack	Transmission parts	87084050	22.476	
13 Anweisungen des Absenders			19 Zu zahlen vom Fracht-Ermäßigung	Absender	Währung	Empfänger
			Zwischensumme			
			Zuschläge			
			Nebengebühren			
			Sonstiges +			
			Summe			
14 Rückerstattung						
15 Frachtzahlungsanweisung			20 Besondere Vereinbarungen			
MAGNA PT B.V. & Co. KG			KUEHNE + NAGEL S.r.l. Via dei Coclomini, snc - 70026 Modugno (BA)			
22 Unterschrift und Stempel Absender Magna PT B.V. & Co. KG Werk Rosenberg Hermann-Hagenmeyer-Straße 1 D-74749 Rosenberg			23 Unterschrift und Sempel Frachtführer		24 Gut empfangen 30 APR 2019 "Ritenuto con riserva di verifica su qualità e quantità"	
25 Ermittlung der Entfernung von bis km			28 Lademittel - Tausch Paletten - Absender		Paletten - Empfänger	
			Anzahl	Tausch	Anzahl	Tausch
			Euro-Palette		Euro-Pal.	
			Gitterbox-Pal.		Gitterbox	
26 Vertragspartner des Frachtführers			Bestätigung des Absenders		Bestätigung des Empfängers	
27 Kfz	Kennzeich Nutzlast					
Anhänger	LB-SC 1840					
	LB-SC 824					
Benutzte Genehmigung Nr.			National, Bilateral, EG, CEMT			



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 19-004414 vom 29.04.2019



19-004414

Ludwigsburg, 29.04.2019
Seite 1 von 2

1 Absender / Expéditeur Magna PT B.V. & Co.KG W 3 HERMANN HAGENMEYER STR. 1 74749 ROSENBERG		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer geteilten Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 30.04.2019		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu ROSENBERG Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 29.04.2019		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM. Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	7186431	112	COLLI	Getriebeteile	22.476	
2	7186432					
3	7186433					
4	7186435					
5	7186438					
6	7186439					
7	7186440					
8	7186441					
9	7186445					
10	7186446					
11	7186447					
12	7186448					
13	7186449					
14	7186451					
15	7186452					
16	7186453					
17	7186455					
18	7186456					
19	7186457					
20	7186458					
21	7186459					
22	7186507					
23	7186508					
24	7186509					
Summe: Total		112,00 COLLI		22.476,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

30 APR 2019

Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantitàSCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.deCOMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604